6 August 2024
Arabic

المجلس التنفيذي لهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة

الدورة العادية الثانية

10 و 11 أيلول/سبتمبر

البند 1 من جدول الأعمال المؤقت⁽¹⁾

المسائل التنظيمية

جدول الأعمال المؤقت المشروح وخطة العمل للدورة العادية الثانية المنعقدة في 10 و 11 أيلول/سبتمبر 2024

مذكرة من أمانة المجلس التنفيذي

جدول الأعمال المؤقت

- 1 - المسائل التنظيمية
- 2 - الحوار المنظم بشأن التمويل
- 3 - المسائل المالية والإدارية والمتعلقة بالميزانية
- 4 - استعراض وحدة التفتيش المشتركة لشؤون التنظيم والإدارة
- 5 - الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة لشؤون الحوكمة والرقابة داخل المجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان/مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، ومنظمة الأمم المتحدة للطفولة (اليونيسيف)، وهيئة الأمم المتحدة للمساواة بين الجنسين وتمكين المرأة (هيئة الأمم المتحدة للمرأة)
- 6 - مسائل السياسات والبرامج
- 7 - الزيارة الميدانية
- 8 - مسائل أخرى

.UNW/2024/L.4 (1)

ملاحظة: أُعدت هذه الوثيقة بأكملها من قبل هيئة الأمم المتحدة للمرأة.

الرجاء إعادة استعمال الورق

080824 080824 24-14219 (A)

شروح

البند 1

المسائل التنظيمية

سيُقرّ المجلس التنفيذي جدول الأعمال وخطة العمل لدورته العادية الثانية لعام 2024 (UNW/2024/L.4)، ويتفق على جدول الأعمال وخطة العمل للدورة العادية الأولى لعام 2024، ويناقش مسودة خطة العمل السنوية لعام 2025. وقد يُقرّ المجلس التنفيذي أيضاً التقرير الصادر بشأن دورته السنوية لعام 2024، والتي عُقدت في الفترة الممتدة من 18 إلى 20 حزيران/يونيو 2024.

الوثائق

جدول الأعمال المؤقت المشروح وخطة العمل للدورة العادية الثانية لعام 2024 (UNW/2024/L.4)
مسودة خطة العمل السنوية للمجلس التنفيذي لعام 2025 (UNW/2024/CRP.7)
جدول الأعمال المؤقت المقترح وخطة العمل للدورة العادية الأولى لعام 2025 (UNW/2024/CRP.6)
تقرير عن الدورة السنوية لعام 2024 (UNW/2024/6)

البند 2

الحوار المنظم بشأن التمويل

طبقاً لمقرّرات المجلس التنفيذي لهيئة الأمم المتحدة للمرأة حول الحوار المنظم بشأن التمويل، وآخرها 9/2023، سيُعرض على المجلس التنفيذي التقرير حول الحوار المنظم بشأن تمويل نتائج الخطة الاستراتيجية لهيئة الأمم المتحدة للمرأة للفترة 2022-2025. يتضمّن هذا التقرير عناصر لإجراء حوار مستمر بشأن تمويل نتائج الخطة الاستراتيجية للفترة 2022-2025 لهيئة الأمم المتحدة للمرأة، بهدف شامل هو توفير التمويل الكامل للميزانيات المتكاملة التي أقرها المجلس التنفيذي من أجل دعم التنفيذ الشامل للخطة الاستراتيجية لهيئة الأمم المتحدة للمرأة.

الوثائق

تقرير عن الحوار المنظم بشأن تمويل نتائج الخطة الاستراتيجية لهيئة الأمم المتحدة للمرأة للفترة 2022-2025 (UNW/2024/7)*

البند 3

المسائل المالية والإدارية والمتعلقة بالميزانية

عملاً بالفقرة 7 من مقرر المجلس التنفيذي رقم 8/2020، سيبحث هذا الأخير الاستعراض الشامل للسياسة المشتركة لاسترداد التكاليف وعملية تنفيذها.

الوثائق

الاستعراض الشامل للسياسة المشتركة لاسترداد التكاليف (DP/FPA-ICEF-UNW/2024/1)*

البند 4**استعراض وحدة التفتيش المشتركة لشؤون التنظيم والإدارة**

سُيُعرض على المجلس التنفيذي الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة لشؤون التنظيم والإدارة في هيئة الأمم المتحدة للمرأة (JIU/REP/2024/1) وردّ الإدارة عليه.

الوثائق

الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة لشؤون التنظيم والإدارة في هيئة الأمم المتحدة للمرأة (JIU/REP/2024/1)

ردّ الإدارة

البند 5

الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة لشؤون الحوكمة والرقابة داخل المجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان/مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، واليونيسيف، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة

سيقدم مكتب المجلس التنفيذي، عملاً بالفقرة 8 من مقرره 3/2024، معلومات محدثة حول تنفيذ المقرر 3/2024 بشأن تقييم كيفية تنفيذ المجلس التنفيذي لمهامه الإدارية والرقابية، وذلك فيما يتعلق بالاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة لشؤون الحوكمة والرقابة داخل المجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان/مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، واليونيسيف، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة (JIU/REP/2023/7).

الوثائق

تحديث عن التقدم المحرز في الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة (JIU/REP/2023/7)*

البند 6**المسائل المتعلقة بالسياسات والبرامج**

يُعرض على المجلس التنفيذي الردّ التنفيذي الصادر عن هيئة الأمم للمرأة على الصعيد الإقليمي.

الوثائق

مذكرة معلومات أساسية حول الردّ التنفيذي لهيئة الأمم المتحدة للمرأة على الصعيد الإقليمي

البند 7**الزيارة الميدانية**

سيعرض على المجلس التنفيذي تقرير عن الزيارة الميدانية التي أجرتها هيئة الأمم المتحدة للمرأة في أيار/مايو 2024.

الوثائق

تقرير بشأن الزيارة الميدانية للمجلس التنفيذي لهيئة الأمم المتحدة للمرأة في عام 2024

البند 8**مسائل أخرى**

يناقش المجلس التنفيذي أي مسألة أخرى قد تُثار ويتخذ إجراءً بشأنها.

الوثائق

لا يُتوقع تقديم وثائق مسبقة.

*وثائق برلمانية ليَتَّخذ المجلس التنفيذي إجراءات بشأنها

خطة العمل

اليوم	الوقت	البند	الموضوع
الثلاثاء، 10 أيلول/سبتمبر	10:00 صباحاً - 1:00 بعد الظهر	1	<ul style="list-style-type: none"> الانتخابات المسائل التنظيمية
<ul style="list-style-type: none"> اعتماد جدول الأعمال المؤقت المشروح وخطة العمل للدورة العادية الثانية لعام 2024 اعتماد التقرير عن الدورة السنوية لعام 2024
افتتاح الدورة
<ul style="list-style-type: none"> بيانان يدلي بهما كل من رئيس المجلس التنفيذي ووكيلة الأمين العام/المديرة التنفيذية
2	الحوار المنظم بشأن التمويل
<ul style="list-style-type: none"> تقرير عن الحوار المنظم بشأن تمويل نتائج الخطة الاستراتيجية لهيئة الأمم المتحدة للمرأة للفترة 2022-2025* فقرة تفاعلية
1:15 بعد الظهر-2:30 بعد الظهر	مشاورات غير رسمية بشأن مشاريع المقررات
3:00 بعد الظهر-6:00 عصراً	3	المسائل المالية والإدارية والمتعلقة بالميزانية <ul style="list-style-type: none"> استعراض شامل لسياسة استرداد التكاليف المشتركة*
4	استعراض وحدة التفتيش المشتركة لشؤون التنظيم والإدارة
<ul style="list-style-type: none"> الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة لشؤون التنظيم والإدارة في هيئة الأمم المتحدة للمرأة ردّ الإدارة

اليوم	الوقت	البند	الموضوع
5	الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة لشؤون الحوكمة والرقابة داخل المجالس التنفيذية لبرنامج الأمم المتحدة الإنمائي/صندوق الأمم المتحدة للسكان/مكتب الأمم المتحدة لخدمات المشاريع، واليونسيف، وهيئة الأمم المتحدة للمرأة
• تحديث عن التقدم المحرز في الاستعراض الذي أجرته وحدة التفتيش المشتركة*
ما بعد الاجتماع	استشارات غير رسمية حول مشاريع المقررات، حسب الاقتضاء
الأربعاء، 10:00 صباحاً - 11 أيلول/سبتمبر 1:00 بعد الظهر	6	المسائل المتعلقة بالسياسات والبرامج
• إحاطة بشأن الاستجابة التنفيذية على الصعيد الإقليمي
7	الزيارة الميدانية
• تقرير عن الزيارة الميدانية للمجلس التنفيذي لهيئة الأمم المتحدة للمرأة في عام 2024
8	مسائل أخرى
اعتماد القرارات
1	المسائل التنظيمية
• إقرار جدول الأعمال المؤقت وخطة العمل للدورة العادية الأولى لعام 2025
• مناقشة مسودة خطة العمل السنوية لعام 2025
اختتام الدورة
• بيانان يدلي بهما كل من رئيس المجلس التنفيذي ووكيلة الأمين العام/المديرة التنفيذية
*وثائق برلمانية ليأخذ المجلس التنفيذي إجراءات بشأنها